

SENCOR®

SFE 3010WH

SFE 4010WH



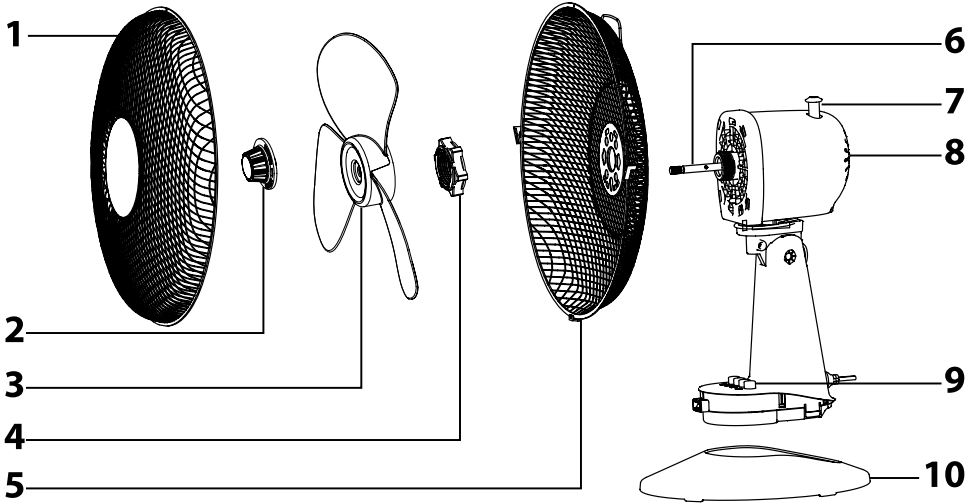
HU ■ Asztali ventilátor

OLVASSA EL FIGYELMESEN ÉS A KÉSŐBBI FELHASZNÁLÁSOKHOZ IS ŐRIZZE MEG!

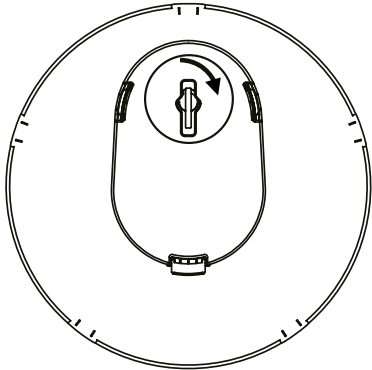
- A készüléket 8 évnél idősebb gyerekek, idős, testi és szellemi fogyatékos személyek, illetve a készülék használatát nem ismerő és hasonló készülék üzemeltetéseinek a tapasztalataival nem rendelkező személyek csak a készülék használati utasítását ismerő és a készülék használatáért felelősséget vállaló személy felügyelete mellett használhatják. A készüléket 8 év feletti gyerekek csak felnőtt személy felügyelete mellett tisztíthatják. A készüléket és a hálózati vezetéket 8 év alatti gyerekeknek elérhetetlen helyen tárolja. A készülék nem játék, azzal gyerekek nem játszhatnak.
- A készüléket csak a típuscímkén feltüntetett tápfeszültség értékeivel megegyező elektromos hálózathoz szabad csatlakoztatni.
- A készüléket csak előírászerűen leföldelt aljzathoz szabad csatlakoztatni.
- A készüléket háztartásokban, irodákban és más hasonló helyiségekben lehet használni. A készüléket poros és nedves helyen, ipari környezetben, vagy veszélyes vegyi és robbanó anyagok közelében, illetve mosodákban, fürdőszobákban, továbbá szabadban használni tilos.
- A készüléket ne tegye forró helyre (nyílt láng vagy más hőforrások közelébe).
- A készüléket nem stabil felületre (pl. vastag és puha szőnyegre) felállítani tilos. A készüléket csak tiszta, száraz, stabil, vízszintes és sima felületre állítsa fel.
- A használatba vétel előtt ellenőrizze le, hogy a készülék a jelen használati útmutató szerint helyesen össze van-e szerelve. A készüléket a védőrácsok nélkül ne kapcsolja be. A készülékre csak eredeti alkatrészeket szereljen fel.
- Használat közben a készüléket ne takarja le.
- A forgó részekhez ne érjen hozzá. Amikor a készülék a hálózathoz van csatlakoztatva, a védőrács nyílásán keresztül ne dugja be az ujját vagy valamilyen más tárgyat. Ez különösen fontos abban az esetben, ha a készülék be van kapcsolva.
- A készüléket és a hálózati vezetéket vízbe vagy más folyadékba mártani, illetve folyó víz alatt elmosni tilos.
- A hálózati vezeték nem lóghat le az asztalról és nem érhet hozzá forró tárgyakhoz.
- Ha a készüléket már nem kívánja használni, vagy mozgatni és tisztítani szeretné, akkor azt kapcsolja le és a hálózati csatlakozódugót húzza ki az elektromos aljzataból.

- A hálózati vezetékét nem szabad a vezetéknél megfogva a fali aljzatból kihúzni, a művelethez a csatlakozódugót fogja meg. Ellenkező esetben a vezeték vagy az aljzat megsérülhet.
- A balesetek és áramütések elkerülése érdekében, a készülék hálózati vezetékét csak márkaszerviz vagy villanyszerelő szakember cserélheti ki. A készüléket sérült hálózati vezetékkel használni tilos.
- Ha a készülék nem működik megfelelő módon, leesett vagy más módon megsérült, nedvesség érte vagy vízbe esett, akkor azt ne használja. A veszélyes helyzetek elkerülése érdekében a készüléket ne próbálja meg saját erőből megjavítani, illetve azt bármilyen módon átalakítani. A készülék minden javítását bízza a legközelebbi márkaszervizre. A készülék illetéktelen megbontása esetén a termékhiba felelősség és a garancia megszűnik.

A



B



- A készülék első használatba vétele előtt olvassa el a használati útmutatót, akkor is, ha hasonló készülékek használatát már ismeri. A készüléket a jelen használati útmutatóban leírtak szerint használja. A használati útmutatót őrizze meg, később is szüksége lehet rá.
- Legalább a termékhiba felelősség (illetve garancia) időtartama alatt javasoljuk az eredeti csomagolás (kartondoboz és egyéb csomagolóanyagok), a pénztári bizonylat, a termékhiba felelősségre vonatkozó gyártói nyilatkozat vagy a garancialevél megőrzését. Javasoljuk, hogy szállítás esetén a készüléket az eredeti dobozába csomagolja vissza.

A KÉSZÜLÉK RÉSZEI

- A1** Első védőrács
A2 Ventilátor lapát rögzítő anya
A3 Ventilátor lapát átmérője 30 cm (SFE 3011BK) / 40 cm (SFE 4021BK)
A4 Hátsó védőrács rögzítő anya
A5 Hátsó védőrács, rögzítő bilincsel és fogantyúval (a mozgathoz)
A6 Motor tengely
A7 Kapcsoló a vízszintes oszcilláló mozgás be- és kikapcsolásához
A8 Motoros egység, függőlegesen beállítható dőlésszöggel
A9 Működtető panel kapcsolókkal
 0 – kikapcsolva, 1 – alacsony fordulatszám, 2 – közepes fordulatszám, 3 – magas fordulatszám
A10 Talp



Megjegyzés

A készülékhez anya és csavar is tartozik, az első és hátsó rács egymáshoz rögzítéséhez.

AZ ELSŐ HASZNÁLATBA VÉTEL ELŐTT

- A készüléket és a tartozékait vegye ki a csomagolásból. A csomagolóanyagok megsemmisítése előtt ellenőrizze le, hogy nem hiányzik-e valamilyen alkatrész.

A KÉSZÜLÉK ÖSSZE- ÉS SZÉTSZERELÉSE

- A működtető panelt **A9** dugja a talpba **A10**, a készüléket ütközésig nyomja le. Fogja meg a ventilátor nyakrészét a motoros egység alatt **A8**, és a készüléket fordítsa fejtetőre. A szárnyas csavart, amely a működtető panel **A9** aljából kiáll, fordítsa el 90°-kal, és rögzítse a működtető panelt **A9** a talphoz **A10** (lásd a B. ábrát). A ventilátort fordítsa vissza és állítsa üzemi helyzetbe. A készüléket tiszta, száraz, stabil, vízszintes és sima felületre állítsa fel.
- A hátsó rácsot **A5** tegye fel a motoros egységre **A8** úgy, hogy a fogantyú felül legyen (a motoros egység **A8** felett). A motoros egységből **A8** kiálló büttyökre húzza rá a hátsó rács **A5** megfelelő furatait. Az anyát **A4** húzza a tengelyre **A6**, majd az óramutató járásával azonos irányba elforgatva csavarozza a menetre úgy, hogy a hátsó rács **A5** rögzüljön a motoros egységhez **A8**. Mielőtt véglegesen meghúzná az anyát **A4**, ellenőrizze le, hogy a hátsó rács **A5** nem mozdult-e el a motoros egység büttykeiről.
- A motor tengelyére **A6** húzza rá a ventilátor lapátot **A3**. A tengelynek **A6** a ventilátor lapát **A3** közepén található furatba kell ülnie. A lapátot **A3** tolja befelé a tengelyen a motoros egység **A8** felé, egészen ütközésig. Ellenőrizze le, hogy a lapát a tengellyel együtt akadálymentesen forog-e. A rögzítő anyát **A2** az óramutató járásával ellenkező irányba elforgatva csavarozza a tengely **A6** végére.

- Lazítsa meg a hátsó rácsn **A5** található bilincseket. Az első rácsot **A1** helyezze a hátsó rácsra **A5** úgy, hogy az első rács **A1** beüljön a hátsó rács **A5** alsó tartójába, és a felső részen a két rács rögzítő furatai egymással szemben legyenek. A bilincseket a rácsok kerületén rögzítse. A rácsok biztos rögzítéséhez a felső részen található rögzítő furatba dugja be a mellékelt csavart, és anyával rögzítse egymáshoz a két rácsot.
- A készülék bekapcsolása előtt győződjön meg arról, hogy a készülék megfelelő módon össze van-e szerelve és a védőrácsok rögzítése megfelelő-e.
- A szétszerelést fordított sorrendben hajtsa végre.

A KÉSZÜLÉK HASZNÁLATA

Ventilátor fordulatszám beállítása és a ventilátor kikapcsolása

- A ventilátort száraz és stabil, sima és vízszintes lapra állítsa fel, egy fali aljzat közelébe. A hálózati vezetékét csatlakoztassa a fali aljzathoz. A készülék működtetéséhez a panelen **A9** található kapcsolókat használja. A kapcsolók funkciói:
 0 – ventilátor kikapcsolva;
 1 – alacsony fordulatszám;
 2 – közepes légáramlat beállítása;
 3 – magas fordulatszám.
- Használat után a ventilátort kapcsolja le és a hálózati vezetékét is húzza ki a fali aljzathoz.

A vízszintes oszcillálás beállítása

- A kapcsolóval **A7** lehet be- és kikapcsolni a motoros egység **A8** vízszintes síkban történő oszcilláló mozgását. A vízszintes oszcillálás bekapcsolásához a kapcsolót **A7** nyomja le. A motoros egység **A8** vízszintes síkban, 90°-os tartományba, ide-oda fog mozogni.
- Az oszcillálás kikapcsolásához a kapcsolót **A7** húzza fel. A motoros egység oldalirányú mozgása a kikapcsolás helyzetében megáll.

A motoros egység függőleges dőlésszögének a beállítása

- A motoros egység **A8** függőleges dőlésszögének a beállítása előtt a ventilátort kapcsolja le. A motoros egység **A8** dőlésszögét a készülék nyakrészéhez képest állítsa be, majd ismét kapcsolja be a ventilátort.



Megjegyzés

A motoros egység **A8** dőlésszöge csak korlátozott mértékben állítható be (felélel vagy felfelé). Ne használjon túl nagy erőt a motoros egység **A8** dőlésszögének a beállításához.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- A tisztítás megkezdése előtt a készüléket kapcsolja le és a hálózati vezetékét is húzza ki a fali aljzathoz.
- A készülékről rendszeresen távolítsa el a lerakódott port. A rendszeres tisztítást puha és száraz ruhával végezze. Amennyiben a porlerakódás már jelentősebb, akkor a készüléket szerelje szét, és az egyes alkatrészeket mosogatószeres meleg vízbe mártott és jól kicsavart puha ruhával törölje meg. Az alkatrészeket törölje tökéletesen szárazra. Ügyeljen arra, hogy a tisztítás közben ne kerüljön víz a motoros egységbe **A8** vagy a működtető panelbe **A9**.
- A készülék összeállítása előtt győződjön meg arról, hogy a tartozékok tökéletesen megszáradtak-e.
- A készüléket és a hálózati vezetékét vízbe vagy más folyadékba mártani, illetve folyó víz alatt elmosni tilos.
- A tisztításhoz ne használjon karcoló tisztítóanyagokat és eszközöket, illetve oldó- és hígító szereket, vagy benzint.

TÁROLÁS

- Amennyiben a ventilátort hosszabb ideig nem fogja használni, akkor azt letakarva, száraz és tiszta helyen tárolja, vagy szerelje szét és tárolja az eredeti dobozában.

MŰSZAKI ADATOK

SFE 3011BK

Névleges feszültség.....	220–240 V
Névleges frekvencia	50 Hz
Névleges teljesítményfelvétel	30 W
Érintésvédelmi osztály.....	II
Zajszint.....	49 dB(A)
A ventilátor maximális légszállítása	37,86 m ³ /min
Üzemi érték	1,51 (m ³ /min)/W
Maximális légáramlási sebesség	2,86 m/s
Az üzemi érték mérés szabványa	IEC 60879:1986, EN 50564:2011, EN 60704-2-7:1998, EN 60704-1:2010

További információk

elérhetősége FAST ČR, a. s., Černokostecká 1621,
251 01 Říčany, Czech Republic

SFE 4021BK

Névleges feszültség.....	220–240 V
Névleges frekvencia	50 Hz
Névleges teljesítményfelvétel	40 W
Érintésvédelmi osztály.....	II
Zajszint.....	55 dB(A)
A ventilátor maximális légszállítása	51,32 m ³ /min
Üzemi érték	1,65 (m ³ /min)/W
Maximális légáramlási sebesség	2,38 m/s
Az üzemi érték mérés szabványa	IEC 60879:1986, EN 50564:2011, EN 60704-2-7:1998, EN 60704-1:2010

További információk

elérhetősége FAST ČR, a. s., Černokostecká 1621,
251 01 Říčany, Czech Republic

Az SFE 3011BK típus deklarált zajszintje 49 dB(A), az SFE 4021BK típus deklarált zajszintje 55 dB(A), ami "A" akusztikus teljesítménynek felel meg, 1 pW akusztikus teljesítményt figyelembe véve.

A műszaki adatok magyarázata

Áramütés elleni védelem:

II. osztály. A felhasznált áramütés elleni védelméről kettős szigetelés gondoskodik.

A szöveg és a műszaki paraméterek megváltoztatásának a joga fenntartva.

A HASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAGOKRA VONATKOZÓ UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ

A használt csomagolóanyagot az önkormányzat által kijelölt hulladékgyűjtő helyen adja le.

AZ ELHASZNÁLÓDOTT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK MEGSEMISÍTÉSE



Ez a jel a terméken vagy a kísérő dokumentációban arra hívja fel a figyelmét, hogy az elektromos vagy elektronikus termék nem dobható a háztartási hulladék közé. A megfelelő ártalmatlanításhoz és újrafelhasználáshoz a terméket kijelölt gyűjtőhelyen adja le. A fentiek alternatívájaként az EU országokban, illetve más európai országokban, hasonló termék vásárlása esetén az elhasználódott termék az üzletben is leadható.

A termék megfelelő módon történő ártalmatlanításával Ön is segíti megőrizni az értékes természeti erőforrásokat, és hozzájárul a nem megfelelő hulladék-megsemmisítés által okozott esetleges negatív környezeti és egészségügyi hatások megelőzéséhez. A további részletekről a helyi önkormányzati hivatal vagy a legközelebbi hulladékgyűjtő hely ad tájékoztatást.

Az ilyen típusú hulladékok nem megfelelő módon történő ártalmatlanítása esetén a helyi előírások értelmében bírság szabható ki.

Az Európai Unió országában működő vállalkozások részére

Ha elektromos vagy elektronikus berendezést kíván ártalmatlanítani, akkor erre vonatkozóan kérjen információkat a termék eladójától vagy forgalmazójától.

Ártalmatlanítás az Európai Unió országain kívül

Ez a jel az Európai Unióban érvényes. Amennyiben ezt a terméket ártalmatlanítani kívánja, akkor tájékoztatásért forduljon a termék eladójához vagy a helyi önkormányzati hivatal illetékes osztályához.



A termék megfelel az adott termékekre vonatkozó összes európai uniós műszaki és egyéb előírásnak.